

ДОГОВІР № _____
на проведення наукових досліджень
шляхом виконання науково-дослідної роботи

м. Львів

04. 11. 2020 р.

Товариство з обмеженою відповідальністю « Йозера Україна» в особі директора Брильські Петер Андреас, який діє на підставі Статуту (далі – Замовник), з однієї сторони, і Львівський національний університет ветеринарної медицини та біотехнологій імені С.З. Гжицького, Міністерство освіти і науки України в особі ректора Стибеля Володимира Володимировича, що діє на підставі статуту (далі – Виконавець), з іншої сторони, разом – Сторони, уклали договір на проведення наукових досліджень шляхом виконання науково-дослідної роботи (далі – Договір) про таке:

1. Предмет Договору

1.1 Виконавець зобов'язується у 2020/2021 році провести наукові дослідження шляхом виконання науково-дослідної роботи (далі – НДР)

Вплив кормових добавок ТМ Йозера при відгодівлі тварин на показники якості м'ясної та вторинної сировини.

а Замовник – прийняти і оплатити роботи з НДР у відповідності до умов цього договору.

1.2. Наукові, технічні, економічні та інші вимоги до НДР, що є предметом Договору, визначаються Технічним завданням, яке становить невід'ємну частину цього Договору (Додаток 1 до Договору).

1.3. Зміст, терміни виконання НДР визначаються Календарним планом, що становить невід'ємну частину цього Договору (Додаток 2 до Договору).

1.4. Результати виконаної за Договором НДР є власністю Замовника з правами, що звідси випливають, з урахуванням того, що права винахідника охороняються патентним законодавством, а авторське право належить розробнику.

2. Якість робіт

2.1. Виконавець повинен виконати передбачену цим Договором НДР відповідно до вимог, викладених у Технічному завданні (Додаток 1 до Договору).

3. Ціна Договору

3.1. За виконану у 2020/2021 році НДР Замовник перераховує Виконавцю відповідно до Планової калькуляції кошторисної вартості проведення наукових досліджень (Додаток 4 до Договору) та Протоколу узгодження вартості проведення наукових досліджень (Додаток 3 до Договору) 10 000 грн (десять тисяч гривень).

(сума цифрою та прописом у гривнях)

3.2. Ціна цього Договору може бути зменшена змінена за взаємною згодою Сторін шляхом підписання відповідного Протоколу узгодження вартості НДР та укладання додаткової угоди до Договору про внесення змін до Технічного завдання, Календарного плану та Планової калькуляції кошторисної вартості робіт проведення наукових досліджень.

4. Порядок здійснення оплати

4.1. Оплата вартості виконаних робіт здійснюється Замовником в національній валюті України – гривні, шляхом безготівкового перерахування відповідної суми грошових коштів

на поточний рахунок Виконавця. Датою оплати (часткової оплати) вартості (ціни) виконаних робіт вважається дата надходження грошових коштів на поточний рахунок Виконавця.

4.2. Кошти Виконавцю перераховуються Замовником у встановленому порядку, в межах фактично отриманого фінансування.

4.3. Джерело фінансування – кошти Замовника.

5. Порядок здачі та приймання НДР

5.1. Після завершення робіт Виконавець подає Замовнику до терміну, визначеному у п. 1.3 Договору, Акт здачі-приймання проведених наукових досліджень, додавши до нього документацію відповідно до Технічного завдання та Календарного плану;

5.2. Приймання та оцінка результатів завершеної НДР на відповідність вимогам Технічного завдання та Календарного плану здійснюється Замовником.

5.3. Замовник має право проводити експертизу відповідності виконаної Виконавцем НДР умовам Технічного завдання. У разі встановлення невідповідності або неповної відповідності НДР вимогам Технічного завдання Замовник має право вимагати від Виконавця усунення виявлених недоліків за рахунок Виконавця з наданням доопрацьованого звіту або повернення сплачених за Договором коштів.

6. Права та обов'язки сторін

6.1. Замовник зобов'язаний:

- своєчасно здійснювати оплату за виконану НДР;
- приймати виконані роботи згідно з Актом здачі-приймання проведених наукових досліджень;
- протягом 10 днів від дня отримання Акту здачі-приймання проведених наукових досліджень та документації відповідно до Технічного завдання (розділ 3) і Календарного плану направити Виконавцю підписаний Акт чи мотивовану відмову від приймання робіт;
- компенсувати Виконавцю фактично понесені затрати у разі дострокового розірвання цього Договору.

6.2. Замовник має право:

- у разі невиконання зобов'язань Виконавцем достроково розірвати цей Договір, повідомивши про це Виконавця у строк за 15 днів до закінчення етапу;
- контролювати виконання НДР у строки, встановлені цим Договором;
- зменшувати/змінювати обсяг виконання НДР та загальну вартість цього Договору. У такому разі Сторони вносять відповідні зміни до цього Договору.

6.3. Виконавець зобов'язаний:

- забезпечити виконання НДР у строки, встановлені цим Договором;
- забезпечити виконання НДР, якість якої відповідає умовам Технічного завдання;

6.4. Виконавець має право:

- своєчасно отримувати плату за виконану НДР;
- на дострокове виконання НДР за письмовим погодженням Замовника;

6.5. Виконавець несе повну відповідальність за:

- дотримання законодавства щодо складання Планової калькуляції кошторисної вартості проведення наукових досліджень та розрахунків витрат за статтями;
- цільове та ефективне використання бюджетних коштів за статтями витрат кошторису;
- достовірність інформації у звітних документах, передбачених Договором.

7. Відповідальність Сторін

7.1. У разі невиконання або неналежного виконання своїх зобов'язань за Договором Сторони несуть відповідальність відповідно до законодавства.

8. Обставини непереборної сили

8.1. Сторони звільняються від відповідальності за невиконання або неналежне виконання зобов'язань за цим Договором у разі виникнення обставин непереборної сили, які не існували під час укладання Договору та виникли поза волею Сторін (аварія, катастрофа, стихійне лихо, епідемія, епізоотія, війна, тощо). Доказом виникнення обставин непереборної сили та строку їх дії є відповідні документи, які видаються органами, уповноваженими засвідчити настання та час дії таких обставин відповідно до законодавства.

8.2. Сторона, що не може виконувати зобов'язання за цим Договором унаслідок дії обставин непереборної сили, повинна не пізніше ніж протягом 15 днів з моменту їх виникнення повідомити про це іншу Сторону у письмовій формі.

9. Вирішення спорів

9.1. У випадку виникнення спорів або розбіжностей Сторони зобов'язуються вирішувати їх шляхом взаємних переговорів та консультацій.

9.2. У разі недосягнення Сторонами згоди, спори (розбіжності) вирішуються у судовому порядку відповідно до законодавства.

10. Строк дії Договору

10.1. Договір набирає чинності з дати його підписання і діє до повного виконання Сторонами своїх зобов'язань, але не пізніше 31.05.2021 р., з урахуванням статті 631 Цивільного Кодексу України.

10.2. Цей Договір укладається і підписується в 3-х примірниках, що мають однакову юридичну силу.

11. Інші умови

11.1. Відносини між сторонами, що не врегульовані положеннями (умовами) цього Договору, регулюються нормами чинного цивільного законодавства України.

11.2. Після підписання цього Договору всі попередні переговори за ним, листування, попередні угоди та протоколи про наміри з питань, що так чи інакше стосуються цього Договору, втрачають юридичну силу.

11.3. Сторони погодили, що текст цього Договору, будь-які матеріали, інформація і відомості, які стосуються Договору і надані однією стороною іншій, є конфіденційними і не можуть передаватись третім особам без попередньої письмової згоди на це іншої Сторони Договору, крім випадків, коли така передача пов'язана з одержанням офіційних дозволів, документів для виконання Договору або сплати податків, інших обов'язкових платежів, а також у випадках, передбачених чинним законодавством України.

11.4. Сторони зобов'язані зберігати сувору конфіденційність про умови цього Договору та застосовувати усі можливі заходи для запобігання розголошенню одержаної інформації.

11.5. Недійсність (визнання недійсним) будь-якого з положень (умов) цього Договору не є підставою для недійсності (визнання недійсним) інших положень (умов) цього Договору та/або усього Договору в цілому.

11.6. Замовник та особи що діють від імені Замовника, підтверджують, що їм відомі їх права, передбачені Законом України «Про захист персональних даних» (надалі – Закон). Замовник та особи що діють від імені Замовника, керуючись Законом, своїм підписом на цьому Договорі підтверджують надання беззастережної згоди (дозволу) на обробку своїх персональних даних, зокрема їх збирання, реєстрацію, накопичення, зберігання, адаптування, зміну, поновлення, використання і поширення (розповсюдження,

підписом на цьому Договорі підтверджують надання беззастережної згоди (дозволу) на обробку своїх персональних даних, зокрема їх збирання, реєстрацію, накопичення, зберігання, адаптування, зміну, поновлення, використання і поширення (розповсюдження, реалізацію, передачу), знеособлення, знищення, у тому числі з використанням інформаційних (автоматизованих) систем, в межах норм зазначеного Закону, з метою належного виконання умов цього Договору, забезпечення господарсько-правових, податкових і фінансових правовідносин, що виникають у Сторін на основі цього Договору, на строк що є необхідним і достатнім для виконання Сторонами своїх зобов'язань за цим Договором і дотримання положень законодавства України, якщо інший строк не передбачено законодавством України.

12. Додатки до Договору

12.1. Невід'ємною частиною цього Договору є:

Технічне завдання на проведення наукових досліджень, шляхом виконання науково-дослідної роботи (Додаток 1).

Календарний план проведення наукових досліджень на 2021 рік (Додаток 2).

3).
Протокол узгодження вартості проведення наукових досліджень у 2021 році (Додаток

3).
Планова калькуляція кошторисної вартості проведення наукових досліджень на 2021 рік та розрахунки витрат за статтями до неї (Додаток 4).

13. Місцезнаходження та банківські реквізити сторін

ВИКОНАВЕЦЬ:

Львівський національний університет ветеринарної
медицини та біотехнологій імені С.З. Гжицького,
Україна, м. Львів, 79010, (032) 260-28-89,
код ЄДРПОУ 00492990
UA 388201720313201002202002642 в ДКСУ м.Київ,
МФО 820172,

ІПН 004929913062,
№ св. 100103920
Ректор університету



В.В. Стибель

ЗАМОВНИК:

ТзОВ «Йозера Україна»

Юр. адреса: Україна, 79007, Львівська область, м. Львів,
Шевченківський р-н., вул. Шолом-Алейхема, буд. 11
Адреса для листування: 79040, м. Львів, а/с 3939

Банківські реквізити

ІВАН: UA353006140000026003500300357

Банк: ПАТ " КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК "

МФО: 300614

Код ЄДРПОУ: 35621266

ІПН платника ПДВ: 356212613074

Номер свідоцтва: 100087151

Платник податку на прибуток на загальних підставах

Директор ТзОВ «Йозера Україна»

Брильські П. А.

м.п.



ДОГОВІР № _____
на проведення наукових досліджень
шляхом виконання науково-дослідної роботи

м.Львів

04. 11 2020 р.

Товариство з обмеженою відповідальністю « Йозера Україна» в особі директора Брильські Петер Андреас, який діє на підставі Статуту (далі – Замовник), з однієї сторони, і Львівський національний університет ветеринарної медицини та біотехнологій імені С.З. Гжицького, Міністерство освіти і науки України в особі ректора Стибеля Володимира Володимировича, що діє на підставі статуту (далі – Виконавець), з іншої сторони, разом – Сторони, уклали договір на проведення наукових досліджень шляхом виконання науково-дослідної роботи (далі – Договір) про таке:

1. Предмет Договору

1.1 Виконавець зобов'язується у 2020/2021 році провести наукові дослідження шляхом виконання науково-дослідної роботи (далі – НДР)

Вплив кормових добавок ТМ Йозера при відгодівлі тварин на показники якості м'ясної та вторинної сировини.

а Замовник – прийняти і оплатити роботи з НДР у відповідності до умов цього договору.

1.2. Наукові, технічні, економічні та інші вимоги до НДР, що є предметом Договору, визначаються Технічним завданням, яке становить невід'ємну частину цього Договору (Додаток 1 до Договору).

1.3. Зміст, терміни виконання НДР визначаються Календарним планом, що становить невід'ємну частину цього Договору (Додаток 2 до Договору).

1.4. Результати виконаної за Договором НДР є власністю Замовника з правами, що звідси випливають, з урахуванням того, що права винахідника охороняються патентним законодавством, а авторське право належить розробнику.

2. Якість робіт

2.1. Виконавець повинен виконати передбачену цим Договором НДР відповідно до вимог, викладених у Технічному завданні (Додаток 1 до Договору).

3. Ціна Договору

3.1. За виконану у 2020/2021 році НДР Замовник перераховує Виконавцю відповідно до Планової калькуляції кошторисної вартості проведення наукових досліджень (Додаток 4 до Договору) та Протоколу узгодження вартості проведення наукових досліджень (Додаток 3 до Договору) 10 000 грн (десять тисяч гривень).

(сума цифрою та прописом у гривнях)

3.2. Ціна цього Договору може бути зменшена змінена за взаємною згодою Сторін шляхом підписання відповідного Протоколу узгодження вартості НДР та укладання додаткової угоди до Договору про внесення змін до Технічного завдання, Календарного плану та Планової калькуляції кошторисної вартості робіт проведення наукових досліджень.

4. Порядок здійснення оплати

4.1. Оплата вартості виконаних робіт здійснюється Замовником в національній валюті України – гривні, шляхом безготівкового перерахування відповідної суми грошових коштів